



Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

الجمعية العامة الـ 147 للاتحاد البرلماني الدولي

لواندا، أنغولا

27-23 تشرين الأول/أكتوبر 2023



CL/212/17-Inf.1

10 تشرين الأول/أكتوبر 2023

المجلس الحاكم

البند رقم 17

انتخاب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي

تحدد هذه المذكرة إجراءات التصويت لانتخاب رئيس الاتحاد البرلماني الدولي

1. ينتخب المجلس الحاكم الرئيس بالاقتراع السري.
2. سيجري التصويت في جلسة المجلس الحاكم يوم الجمعة 27 تشرين الأول/أكتوبر 2023 في قاعة الجلسات العامة (الطابق الأرضي).
3. ستبدأ الجلسة الساعة 09:00. وسيخصص للمرشحين خمس دقائق لكل منهم لتقديم ترشيحهم، وبعد ذلك يبدأ التصويت.
4. سيدعو الأمين العام للجمعية العامة، حسب الترتيب الأبجدي، كل عضو في البرلمان يحضر الجمعية العامة الـ 147 مع حقوق التصويت.
5. "يمثل كل عضو من أعضاء الاتحاد البرلماني الدولي في المجلس الحاكم عبر ثلاثة برلمانيين، شرط أن يشمل تمثيله الرجال والنساء على حد سواء. وستقتصر الوفود أحادية الجندر على عضو واحد". (المادة 1.2 من قواعد المجلس الحاكم)
6. سيدعى أعضاء المجلس الحاكم إلى الحضور إلى مقدمة قاعة الجلسات العامة. وبعد أن تتحقق الأمانة العامة من



اعتماد كل عضو من أعضاء البرلمان، يتلقون ورقة اقتراح فردية ويدعون إلى الانتقال إلى إحدى المقصورات (المقامة على جانبي القاعة).

7. وبمجرد ملء بطاقة الاقتراع، ينتقل أعضاء المجلس الحاكم إلى صناديق الاقتراع، الموجودة على طاولة في منتصف القاعة، ويدلون بأصواتهم تحت فحص اثنين من فارزي الأصوات يعينهما المجلس الحاكم.

8. سيتم عرض عينات من الأصوات الصحيحة داخل مقصورات التصويت.

9. وفقاً للمادة 30.2 من قواعد المجلس الحاكم، يتحقق أمني الصندوق عينهما المجلس الحاكم من نتائج الاقتراع السري.

10. وبمجرد الإدلاء بجميع الأصوات، سينتقل امني الصندوق وممثل شخصي لكل من المرشحين وثلاثة أعضاء من الأمانة العامة للاتحاد البرلماني الدولي إلى غرفة داخل المبنى. ويقوم فارزو الأصوات وأعضاء الأمانة العامة بعد الأصوات بينما يراقب ممثلو المرشحين العملية. سيتم عد الأصوات الصحيحة فقط.

11. ينتخب المجلس الحاكم المرشح الذي حصل على الأغلبية المطلقة من الأصوات المدلى بها، وفقاً للمادة 35.1 (ب) من قواعد المجلس الحاكم، أي 50 في المئة من الأصوات الصحيحة، مضافاً إليها صوت واحد.

12. إذا لم يحصل أي من المرشحين على الأغلبية المطلوبة في الجولة الأولى من التصويت، فسيتم استبعاد المرشح الذي حصل على أقل عدد من الأصوات وإجراء جولة جديدة من التصويت، حتى يحين الوقت الذي يحصل فيه المرشح على الأغلبية المطلقة من الأصوات المدلى بها.





Inter-Parliamentary Union
For democracy. For everyone.

147th IPU Assembly

Luanda, Angola
23–27 October 2023



Governing Council
Item 17

CL/212/17-Inf.
10 October 2023

Election of the President of the Inter-Parliamentary Union

This note sets out the voting procedure for the election of the IPU President

1. The Governing Council will elect the President by secret ballot.
2. The vote will take place in the Governing Council sitting on Friday, 27 October 2023 in the Plenary Hall (ground floor).
3. The sitting will start at 09:00. The candidates will be allocated five minutes each to present their candidature, following which the vote will commence.
4. The Secretary of the Assembly will call, in alphabetical order, each Member Parliament attending the 147th Assembly with voting rights.
5. *“Each Member of the IPU shall be represented on the Governing Council by three parliamentarians, provided that its representation includes both men and women. Single-gender delegations will be limited to one member.”* (Rule 1.2 of the Governing Council Rules)
6. The Governing Council members will be invited to come down to the front of the Plenary Room. After the Secretariat has verified the accreditation of each member of parliament, they will receive an individual ballot paper and be invited to proceed to one of the booths (set up on either side of the room).
7. Once the ballot paper has been filled out, the Governing Council members will proceed to the ballot box, placed on a table in the middle of the room and, under the scrutiny of two tellers appointed by the Governing Council, cast their vote.
8. Samples of valid votes will be displayed inside the voting booths.
9. In accordance with Rule 30.2 of the Governing Council Rules, the results of secret ballots shall be ascertained by two tellers appointed by the Governing Council.
10. Once all the votes have been cast, the two tellers, a personal representative of each of the candidates and three members of the IPU Secretariat will proceed to a room within the building. The tellers and members of the Secretariat will count the votes while the representatives of the candidates will observe the process. Only valid votes will be counted.
11. The Governing Council will elect the candidate having received an absolute majority of the votes cast, as per Rule 35.1(b) of the Governing Council Rules, i.e. 50% of the valid votes, plus one vote.
12. If none of the candidates receives the required majority in the first round of voting, the candidate who received the fewest number of votes will be eliminated and a new round of voting held, until such time as a candidate obtains an absolute majority of votes cast.

E

#IPU147